

Reina Castillejos testimony for HB 3279 3-27-17

Hola mi nombre es Reina. Trabajo para una compañía de limpieza grande aquí en Portland. He trabajado como janitor por más de 8 años. Yo estoy casada, tengo dos hijas, y yo trabajo para apoyar a mi familia.

Desde que llegué al edificio mas reciente, yo fui acosada por un compañero casi diariamente. Me seguía en los elevadores y cuando yo estaba sola. Me trataba de besar y tocar, y cuando yo le decía que no, me amenazaba. Me dijo que, si yo fuera a reportarlo, me iba a secuestrar a mí y a mis niñas. Por miedo, yo no pude reportar el acoso.

Una noche, yo estaba limpiando un baño cuando él entro y cerró la puerta del baño. Me agarro los manos detrás de mí, me empujo a la pared, y me dijo “al fin, obtengo lo que quería”. Me dijo que nadie me iba a oír si yo gritaba. Me atrapó, y me violó.

En ese momento, todo se me bloqueó. Era como si el tiempo no existiera y me quedé paralizada.

Después, cuando salió, mi abusador se rió y me dijo que nadie me iba a creer y que fue su palabra contra la mía.

Fue muy difícil, pero hablé con mi esposo de lo que sucedió, y juntos fuimos a hablar con la unión. Ellos me ayudaron tomar ausencia de trabajo, hacer investigación con la compañía, y conseguir abogada y terapista. Ahora estoy tomando los primeros pasos de recuperarme de lo que sobreviví sin miedo, sin tener que ver a mi abusador cada día en el trabajo.

Hay muchas personas que, por miedo o amenazas, no quieren hablar. Y cuando uno trabaja solo, en la noche, sin nadie que esté, está en más peligro de estos tipos de abuso. Los abusadores usan estas condiciones y nuestros miedos contra nosotros. En mi caso, mi abusador sabía que quería mucho a mis hijas y que tenía miedo de perder mi trabajo. Él pensó que yo no tenía los recursos ni la información de mis derechos para hablar.

Es mi deseo que nadie más pase por lo que yo pasé. Este proyecto de ley va a ayudar a los trabajadores más invisibles – especialmente los que trabajan para compañías pequeñas donde no hay uniones o tantos recursos para quejar. Estas personas necesitan el apoyo del gobierno para reclamar sus derechos. Les pido que voten sí para este proyecto de ley y que hagan todo posible para proteger a los trabajadores, para que no le pase a nadie más. Gracias.

Reina Castillejos testimony for HB 3279 3-27-17

Hello, my name is Reina. I work for a large janitorial company here in Portland. I have worked as a janitor for over 8 years. I am married and I have 2 daughters, and I work to support my family.

Since I began cleaning at my most recent building, I was harassed by a coworker almost daily. He would follow me around when I was alone and in the elevators. He would try to kiss me and touch me, and when I said no, he threatened me. He told me that if I reported him, he would kidnap me and my girls. Out of fear, I didn't report the harassment.

One night, I was cleaning a bathroom when he came in and locked the door. He grabbed my hands from behind me, pushed me against the wall, and said "Finally, I'm going to get what I've wanted." He told me that if I screamed, no one was going to hear me. He trapped me in the stall, and raped me.

At that moment, everything went blank. It felt like time didn't exist and I was paralyzed.

Afterwards, when he left, my abuser laughed and said that no one was going to believe me, that it was "his word against mine".

It was very difficult, but I told my husband what happened and together we spoke with my union. Together, they helped me take leave from work, begin a company investigation, find a lawyer and find a therapist. I am now taking the first steps towards healing from what I survived, without fear, without having to see my abuser every day at work.

There are many people who do not speak up out of fear of losing their job, of being deported, of not being believed, or because of threats. And when one works alone at night, without anyone there, they are in more danger of these types of abuses. Abusers also used these conditions and our fears against us. In my case, my abuser knew that I loved my daughters dearly and that I was afraid of losing my job. He thought that I did not have the resources or the knowledge about my rights to come forward.

It is my wish that nobody else goes through what I had to go through. This bill will help the most invisible of workers – especially those that work for small companies without unions or resources for coming forward. These people need the support of the government in order to exercise their rights. I ask you to vote yes on this bill and to do everything possible to protect workers, so that this happens to no one else. Thank you.